ROZHODNUTIE KOMISIE

zo 16. decembra 2009

o finančnom príspevku Spoločenstva na rok 2009 na výdavky, ktoré vznikli členským štátom pri niektorých projektoch kontroly, inšpekcií a dozoru v oblasti rybného hospodárstva

[oznámené pod číslom K(2009) 9935]

(Iba anglické, dánske, grécke, holandské, lotyšské, nemecké, portugalské, rumunské, španielske, švédske a talianske znenia je autentické)

(2009/977/EÚ)

EURÓPSKA KOMISIA,

so zreteľom na Zmluvu o fungovaní Európskej únie,

so zreteľom na nariadenie Rady (ES) č. 861/2006 z 22. mája 2006, ktorým sa ustanovujú finančné opatrenia Spoločenstva na vykonávanie spoločnej politiky v oblasti rybného hospodárstva a finančné opatrenia v oblasti morského práva [1], a najmä na jeho článok 21,

keďže:

(1) Na základe požiadaviek na spolufinancovanie Spoločenstvom, ktoré predostreli členské štáty v programoch kontroly rybného hospodárstva na rok 2009, Komisia prijala rozhodnutie 2009/746/ES [2], ktoré ponechalo časť rozpočtu na kontrolu rybného hospodárstva na rok 2009 nespotrebovanú.

(2) Nespotrebovaná časť rozpočtu na rok 2009 sa pridelí novým rozhodnutím.

(3) Členské štáty boli v súlade s článkom 21 ods. 2 nariadenia (ES) č. 861/2006 požiadané, aby predložili požiadavky na dodatočné financovanie vo vzťahu k prioritným oblastiam vymedzeným Komisiou, t. j. automatizáciu a správu údajov, nové technológie a semináre v oblasti nezákonného, nenahláseného a neregulovaného rybolovu.

(4) Na tomto základe a pri zohľadnení rozpočtových obmedzení požiadavky na financovanie Spoločenstvom k činnostiam, ako napríklad pilotné projekty, ako aj výroba hliadkových plavidiel a lietadiel, boli odmietnuté, pretože sa nevenovali prioritným oblastiam definovaným v texte.

(5) Žiadosti týkajúce sa činností uvedených v článku 8 písm. a) nariadenia (ES) č. 861/2006 spĺňajú podmienky na poskytnutie finančných prostriedkov Spoločenstva.

(6) Žiadosti o financovanie Spoločenstvom musia byť v súlade s pravidlami ustanovenými v nariadení Komisie (ES) č. 391/2007 [3].

(7) Je vhodné určiť maximálnu sumu a výšku finančného príspevku Spoločenstva v rámci obmedzení ustanovených článkom 15 nariadenia (ES) č. 861/2006 a stanoviť podmienky, za ktorých sa tento príspevok môže poskytnúť.

(8) S cieľom podporovať investície do prioritných činností definovaných Komisiou a vzhľadom na negatívny vplyv finančnej krízy na rozpočty členských štátov by sa výdavkom súvisiacim s uvedenými prioritnými oblasťami mala udeliť vysoká sadzba spolufinancovania v rámci obmedzení ustanovených v článku 15 nariadenia (ES) č. 861/2006.

(9) Na splnenie podmienok na poskytnutie príspevku by automatické lokalizačné zariadenia mali spĺňať požiadavky ustanovené nariadením Komisie (ES) č. 2244/2003 z 18. decembra 2003, ktorým sa ustanovujú podrobné ustanovenia týkajúce sa systémov monitorovania plavidiel umiestnených na družici [4].

(10) Na splnenie podmienok na poskytnutie príspevku by elektronické zaznamenávacie a nahlasovacie zariadenie na palube plavidiel malo spĺňať požiadavky ustanovené nariadením Komisie (ES) č. 1077/2008 z 3. novembra 2008, ktorým sa stanovujú podrobné pravidlá vykonávania nariadenia Rady (ES) č. 1966/2006 o elektronickom zaznamenávaní a vykazovaní rybolovných činností a o prostriedkoch diaľkového snímania a o zrušení nariadenia (ES) č. 1566/2007 [5].

(11) Opatrenia stanovené v tomto rozhodnutí sú v súlade so stanoviskom Výboru pre rybolov a akvakultúru,

[1] Ú. v. EÚ L 160, 14.6.2006, s. 1.
[2] Ú. v. EÚ L 267, 10.10.2009, s. 20.
[3] Ú. v. EÚ L 97, 12.4.2007, s. 30.
[4] Ú. v. EÚ L 333, 20.12.2003, s. 17.
[5] Ú. v. EÚ L 295, 4.11.2008, s. 3.

PRIJALA TOTO ROZHODNUTIE:

Článok 1

Predmet

Týmto rozhodnutím sa ustanovuje finančný príspevok Spoločenstva na rok 2009 na výdavky, ktoré vznikli členským štátom v roku 2009 pri zavádzaní monitorovacích a kontrolných systémov použiteľných pre spoločnú politiku rybného hospodárstva, ako je uvedené v článku 8 písm. a) nariadenia (ES) č. 861/2006. Určuje sa ním výška finančného príspevku Spoločenstva pre každý členský štát, sadzba finančného príspevku Spoločenstva a podmienky, za akých sa príspevok môže poskytnúť.

Článok 2

Vyrovnanie nesplatených záväzkov

Príslušné členské štáty uskutočnia do 30. júna 2013 všetky platby v súvislosti so žiadosťami o úhradu. Platby, ktoré členský štát uskutoční po tomto dátume, nie sú oprávnené na úhradu. V prípade nepoužitých rozpočtových prostriedkov, ktoré sa týkajú tohto rozhodnutia, sa zruší viazanosť najneskôr do 31. decembra 2014.

Článok 3

Nové technológie a IT siete

1. Výdavky, ktoré vznikli v súvislosti s projektmi uvedenými v prílohe I na nákup a inštaláciu výpočtovej techniky a na technickú pomoc súvisiacu s výpočtovou technikou, ako aj na vytváranie IT sietí na umožnenie účinnej a bezpečnej výmeny údajov v súvislosti s monitorovaním, kontrolou a dozorom nad rybným hospodárstvom, spĺňajú podmienky na poskytnutie finančného príspevku vo výške 50 % oprávnených výdavkov v rámci limitov ustanovených v tejto prílohe.

2. V prípade výdavkov podľa prílohy I, ktoré súvisia so systémami monitorovania plavidiel, systémami elektronického zaznamenávania a podávania správ alebo s nezákonným, nenahláseným a neregulovaným rybolovom, sa sadzba spolufinancovania uvedená v odseku 1 stanovuje na 95 %.

Článok 4

Automatické lokalizačné zariadenia

1. Výdavky, ktoré vznikli v súvislosti s projektmi uvedenými v prílohe II na nákup a montáž automatických lokalizačných zariadení na palubách rybárskych plavidiel, ktoré umožňujú monitorovanie týchto plavidiel na diaľku z centra na monitorovanie rybolovu prostredníctvom systému monitorovania plavidiel, spĺňajú podmienky na poskytnutie finančného príspevku vo výške 95 % oprávnených nákladov v rámci limitov stanovených v tejto prílohe.

2. Finančný príspevok uvedený v odseku 1 sa obmedzí na 1 500 EUR na plavidlo.

3. Na to, aby sa splnili podmienky na poskytnutie finančného príspevku uvedeného v odseku 1, automatické lokalizačné zariadenia musia spĺňať požiadavky ustanovené v nariadení (ES) č. 2244/2003.

Článok 5

Systémy elektronického zaznamenávania a podávania správ

Výdavky, ktoré vznikli v súvislosti s projektmi uvedenými v prílohe III na vývoj, nákup a inštaláciu komponentov pre systém elektronického zaznamenávania a podávania správ, a výdavky na technickú pomoc súvisiacu s uvedeným systémom určeným na účinnú a bezpečnú výmenu údajov v súvislosti s monitorovaním, kontrolou a dozorom nad rybárskymi činnosťami, spĺňajú podmienky na poskytnutie finančného príspevku vo výške 95 % oprávnených výdavkov v rámci limitov ustanovených v tejto prílohe.

Článok 6

Zariadenia elektronického zaznamenávania a podávania správ

1. Výdavky, ktoré vznikli v súvislosti s projektmi uvedenými v prílohe IV na nákup a montáž zariadení systémov elektronického zaznamenávania a podávania správ na palubách rybárskych plavidiel, ktoré umožňujú plavidlám elektronicky zaznamenávať a podávať správy o rybárskych činnostiach Centru na monitorovanie rybolovu, spĺňajú podmienky na poskytnutie finančného príspevku vo výške 95 % v rámci limitov ustanovených v tejto prílohe.

2. Finančný príspevok uvedený v odseku 1 sa obmedzí na 3 000 EUR na plavidlo bez toho, aby bol dotknutý odsek 4.

3. Na to, aby sa splnili podmienky na poskytnutie finančného príspevku, zariadenia elektronického zaznamenávania a podávania správ musia spĺňať požiadavky ustanovené podľa nariadenia (ES) č. 1077/2008.

4. V prípade zariadení, ktoré kombinujú elektronické zaznamenávanie a podávanie správ so systémom monitorovania plavidiel a ktoré spĺňajú požiadavky ustanovené v nariadeniach (ES) č. 2244/2003 a (ES) č. 1077/2008, sa finančný príspevok uvedený v odseku 1 obmedzí na 4 500 EUR.

Článok 7

Vzdelávacie a výmenné programy

1. Výdavky, ktoré vznikli v súvislosti s projektmi uvedenými v prílohe V na školenia a výmenné programy pre štátnych zamestnancov zodpovedných za monitorovacie, kontrolné a dozorné úlohy v oblasti rybolovu, spĺňajú podmienky na poskytnutie finančného príspevku vo výške 50 % oprávnených výdavkov v rámci limitov ustanovených v tejto prílohe.

2. V prípade výdavkov podľa prílohy V, ktoré majú formu seminárov súvisiacich s nezákonným, nenahláseným a neregulovaným rybolovom, sa sadzba spolufinancovania uvedená v odseku 1 stanovuje na 95 %.

Článok 8

Maximálny príspevok Spoločenstva pre jednotlivé členské štáty

Celkové plánované výdavky, celkové výdavky na projekty vybrané podľa tohto rozhodnutia a celkový maximálny príspevok Spoločenstva na členský štát sa podľa tohto rozhodnutia prideľujú takto:

(v EUR)

Členský štát	Výdavky plánované v rámci vnútroštátneho programu kontroly rybolovu	Výdavky na projekty podľa tohto rozhodnutia	Príspevok Spoločenstva
Dánsko	3 638 843	1 143 733	1 057 867
Nemecko	2 426 282	1 017 000	828 400
Írsko	1 143 000	800 000	300 000
Grécko	2 500 000	907 895	525 000
Španielsko	10 695 000	3 783 000	2 526 000
Taliansko	4 990 000	3 140 000	2 897 500
Lotyšsko	15 652	15 652	14 869
Holandsko	1 910 000	450 000	427 500
Portugalsko	7 439 055	4 171 655	2 635 194
Rumunsko	15 600	15 600	7 800
Švédsko	1 550 000	700 000	600 000
Spojené kráľovstvo	1 153 763	911 161	779 870
Spolu	37 477 195	17 055 696	12 600 000

Článok 9

Adresáti

Toto rozhodnutie je určené Dánskemu kráľovstvu, Spolkovej republike Nemecko, Írsku, Helénskej republike, Španielskemu kráľovstvu, Talianskej republike, Lotyšskej republike, Holandskému kráľovstvu, Portugalskej republike, Rumunsku, Švédskemu kráľovstvu a Spojenému kráľovstvu Veľkej Británie a Severného Írska.

V Bruseli 16. decembra 2009

Za Komisiu

Joe BORG

člen Komisie

PRÍLOHA I

NOVÉ TECHNOLÓGIE A IT SIETE

(v EUR)

Členský štáta kód projektu	Výdavky plánované v rámci vnútroštátneho programu kontroly rybolovu	Výdavky na projekty podľa tohto rozhodnutia	Príspevok Spoločenstva
Dánsko			
DK/09/08	44 000	0	0
DK/09/09	1 333 333	0	0
Medzisúčet	1 377 333	0	0
Nemecko			
DE/09/12	3 782	0	0
DE/09/15	20 000	0	0
DE/09/16	9 000	0	0
DE/09/25	12 000	0	0
DE/09/26	112 500	0	0
DE/09/27	465 000	0	0
Medzisúčet	622 282	0	0
Írsko			
IE/09/03	63 000	0	0
Medzisúčet	63 000	0	0
Grécko			
EL/09/06	1 500 000	750 000	375 000
EL/09/07	1 000 000	157 895	150 000
Medzisúčet	2 500 000	907 895	525 000
Holandsko			
NL/09/18	585 000	0	0
NL/09/19	875 000	0	0
Medzisúčet	1 460 000	0	0
Portugalsko			
PT/09/07	1 500 000	0	0
PT/09/08	1 500 800	0	0
PT/09/09	46 600	0	0
PT/09/10	220 000	0	0
Medzisúčet	3 267 400	0	0
Rumunsko			
RO/09/04	15 600	15 600	7 800
Medzisúčet	15 600	15 600	7 800
Švédsko			
SE/09/15	100 000	0	0
SE/09/16	500 000	0	0
SE/09/18	250 000	0	0
Medzisúčet	850 000	0	0
Spojené kráľovstvo			
UK/09/69	9 879	0	0
UK/09/71	1 395	0	0
UK/09/73	5 811	0	0
UK/09/74	6 973	0	0
UK/09/75	51 578	0	0
UK/09/76	5 811	0	0

(v EUR)

Členský štáta kód projektu	Výdavky plánované v rámci vnútroštátneho programu kontroly rybolovu	Výdavky na projekty podľa tohto rozhodnutia	Príspevok Spoločenstva
UK/09/77	814	0	0
UK/09/78	2 529	0	0
UK/09/79	465	0	0
UK/09/80	5 113	0	0
UK/09/81	5 100	0	0
UK/09/83	7 670	0	0
UK/09/86	11 622	0	0
Medzisúčet	114 760	0	0
Spolu	10 270 375	923 495	532 800

PRÍLOHA II

AUTOMATICKÉ LOKALIZAČNÉ ZARIADENIA

(v EUR)

Členský štát a kód projektu	Výdavky plánované v rámci vnútroštátneho programu kontroly rybolovu	Výdavky na projekty podľa tohto rozhodnutia	Príspevok Spoločenstva
Nemecko			
DE/09/17	48 000	48 000	24 000
DE/09/18	12 000	0	0
DE/09/19	45 000	0	0
DE/09/20	20 000	0	0
DE/09/28	258 000	258 000	129 000
Medzisúčet	383 000	306 000	153 000
Spojené kráľovstvo			
UK/09/72	197 573	197 573	102 000
Medzisúčet	197 573	197 573	102 000
Spolu	580 573	503 573	255 000

PRÍLOHA III

SYSTÉMY ELEKTRONICKÉHO ZAZNAMENÁVANIA A PODÁVANIA SPRÁV

(v EUR)

Členský štát a kód projektu	Výdavky plánované v rámci vnútroštátneho programu kontroly rybolovu	Výdavky na projekty podľa tohto rozhodnutia	Príspevok Spoločenstva
Dánsko			
DK/09/11	100 000	0	0
DK/09/12	100 000	0	0
DK/09/13	133 333	0	0
DK/09/14	200 000	0	0
DK/09/15	166 667	0	0
DK/09/16	133 333	0	0
DK/09/17	284 444	0	0
Medzisúčet	1 117 777	0	0
Nemecko			
DE/09/06	350 000	0	0
DE/09/07	50 000	0	0
DE/09/08	60 000	0	0
DE/09/09	30 000	0	0
DE/09/10	100 000	0	0
DE/09/11	120 000	0	0
Medzisúčet	710 000	0	0
Írsko			
IE/09/04	80 000	0	0
IE/09/05	200 000	0	0
Medzisúčet	280 000	0	0
Lotyšsko			
LV/09/01	15 652	15 652	14 869
Medzisúčet	15 652	15 652	14 869
Holandsko			
NL/09/20	450 000	450 000	427 500
Medzisúčet	450 000	450 000	427 500
Spojené kráľovstvo			
UK/09/68	116 220	0	0
UK/09/84	11 622	0	0
Medzisúčet	127 842	0	0
Spolu	2 701 271	465 652	442 369

PRÍLOHA IV

ZARIADENIA ELEKTRONICKÉHO ZAZNAMENÁVANIA A PODÁVANIA SPRÁV

(v EUR)

Členský štát a kód projektu	Výdavky plánované v rámci vnútroštátneho programu kontroly rybolovu	Výdavky na projekty podľa tohto rozhodnutia	Príspevok Spoločenstva
Dánsko			
DK/09/10	1 080 000	1 080 000	1 026 000
Medzisúčet	1 080 000	1 080 000	1 026 000
Nemecko			
DE/09/13	84 000	84 000	79 800
DE/09/21	105 000	105 000	99 700
DE/09/29	522 000	522 000	495 900
Medzisúčet	711 000	711 000	675 400
Írsko			
IE/09/06	800 000	800 000	300 000
Medzisúčet	800 000	800 000	300 000
Španielsko			
ES/09/36	3 753 000	3 753 000	2 502 000
ES/09/37	6 912 000	0	0
Medzisúčet	10 665 000	3 753 000	2 502 000
Taliansko			
ITA/09/14	4 800 000	2 950 000	2 802 500
Medzisúčet	4 800 000	2 950 000	2 802 500
Portugalsko			
PT/09/11	2 091 635	2 091 635	1 224 000
PT/09/12	1 993 500	1 993 500	1 329 000
Medzisúčet	4 085 135	4 085 135	2 553 000
Švédsko			
SWE/09/17	700 000	700 000	600 000
Medzisúčet	700 000	700 000	600 000
Spojené kráľovstvo			
UK/09/70	232 439	232 439	220 800
UK/09/82	453 256	453 256	430 572
UK/09/85	27 893	27 893	26 498
Medzisúčet	713 588	713 588	677 870
Spolu	23 554 723	14 792 723	11 136 770

PRÍLOHA V

VZDELÁVACIE A VÝMENNÉ PROGRAMY

(v EUR)

Členský štát a kód projektu	Výdavky plánované v rámci vnútroštátneho programu kontroly rybolovu	Výdavky na projekty podľa tohto rozhodnutia	Príspevok Spoločenstva
Dánsko			
DK/09/19	63 733	63 733	31 867
Medzisúčet	63 733	63 733	31 867
Španielsko			
ES/09/38	10 000	10 000	5 000
ES/09/39	20 000	20 000	19 000
Medzisúčet	30 000	30 000	24 000
Taliansko			
IT/09/16	100 000	100 000	50 000
IT/09/17	90 000	90 000	45 000
Medzisúčet	190 000	190 000	95 000
Portugalsko			
PT/09/13	86 520	86 520	82 194
Medzisúčet	86 520	86 520	82 194
Spolu	370 253	370 253	233 061